

## DECLARACIÓN DEL TP 27600. TEDAX (ATOCHA).

Fecha de la declaración : 19-03-2007

Orden en la sesión : 05

- o *En cursiva azul, las preguntas del Ministerio Fiscal y los abogados.*
- o En normal negro, las respuestas.
- o Los comentarios del juez, comienzan por **GB**
- o **En rojo**, lo que no se entiende bien y es de libre transcripción.
- o **NOTA del Transcriptor (n. t.)**

Nomenclatura de las partes que intervienen en el interrogatorio:

<i>MF BAUTISTA</i>	Ministerio Fiscal – Carlos Bautista Samaniego
<i>A11MAT</i>	Asociación 11 de Marzo Afectados del Terrorismo
<i>AAV11M</i>	Asociación Ayuda a las Víctimas del 11 M
<i>AVT</i>	Acusación Popular AVT
<i>D ZOUHIER</i>	Defensa de Rafa Zouhier
<i>D AGLIF</i>	Defensa de Rachid Aglif
<i>D ZOUGAM</i>	Defensa de Jamal Zougam y Basel Ghalyoun
<b>GB</b>	Presidente del Tribunal – Gómez Bermúdez
<b>T</b>	Testigo

## **Toma de Juramento al testigo.**

*00:00:00*

**GB:** Buenos días. Señor testigo. Señor testigo, le hablo yo. Soy yo, soy yo, eso es. Es que usted no me ve, tampoco, nítidamente. ¿Jura usted o promete decir la verdad?

T: Juro.

**GB:** Ya sabe usted que si faltara a la verdad puede ser condenado como reo de un delito de falso testimonio en causa criminal a pena de prisión, multa y accesoria de inhabilitación. ¿Hay alguna circunstancia, relación o condición que crea usted que puede influirle o dificultarle decir la verdad?

T: No.

**GB:** Conteste, por favor, acercándose al micrófono, porque no vemos, no le oímos, perdón, a las preguntas que le va a formular en primer lugar el Ministerio Fiscal.

## Ministerio Fiscal. Carlos Bautista Samaniego.

00:00:44

*FISCAL BAUTISTA: Con la venia de la Sala. El día 11 de marzo de 2004, ¿dónde estaba usted destinado?*

T: En la Unidad Central de Desactivación de Explosivos.

*MF BAUTISTA: ¿Fue usted comisionado para acudir a la estación de Atocha?*

T: Sí.

*MF BAUTISTA: ¿Sobre qué hora llegaría usted?*

T: Las ocho y algo. Y cuarto, y veinte...

*MF BAUTISTA: ¿Qué misión le encomiendan una vez que ha llegado allí?*

T: La misión mía, pues la propia de desactivación de explosivos.

*MF BAUTISTA: ¿Puede usted concretar en qué consistía esa misión propia, por favor?*

T: Bueno ya se tenía información de que habían explotado una serie de artefactos, pues sería pues, la búsqueda y revisión de lo que había por allí si había más, asegurar la zona.

*MF BAUTISTA: ¿Usted encontró alguna más?*

T: Sí.

*MF BAUTISTA: ¿Algún artefacto más? ¿Dónde la encontró usted?*

T: Bueno pues, esto fue en la, en la cabecera del tren, el tren el cual sufrió las tres explosiones.

*MF BAUTISTA: ¿Puede usted precisar si estaba, en qué parte del tren estaba o si estaba fuera del tren?*

T: ¿En qué parte del tren?

*MF BAUTISTA: Sí, si estaba a la izquierda, a la derecha, en el centro, atrás...*

T: Nos imaginamos lo que es la máquina del tren y el primer vagón que lleva, que lleva el convoy, pues en el primer vagón, en el centro del pasillo estaba.

*MF BAUTISTA: ¿Esto lo encontró nada más comenzar esta revisión o fue después de un cierto tiempo?*

T: Nada más comenzar, a mí me extrañó la circunstancia de que solamente había aquella mochila, no había más. Yo creí que había, iba a ver más a causa de todas las que ví anteriormente en el lugar de las explosiones. Pero solamente estaba esa.

*MF BAUTISTA: ¿Cómo era esa mochila, era una mochila grande o era una mochila pequeña?*

T: Era una mochila pues normal, ni grande ni pequeña, normal, como las que llevan los estudiantes.

*MF BAUTISTA: ¿Perdón? ¿Cómo la que lleva quien?*

T: Los estudiantes.

00:02:28

*MF BAUTISTA: Dígame, ¿usted pudo examinar aunque fuera someramente el interior de esa mochila?*

T: Bueno, la abrió otro compañero y me comentó, "oye, esto parece plastilina" y fuimos y nos cercioramos de que aquello era un artefacto explosivo.

*MF BAUTISTA: Y dígame, ¿esa plastilina que usted acaba de come... que usted acaba de decir estaba al aire o estaba envuelta en algo?*

T: Estaba envuelta en una bolsa, al parecer, parecía una bolsa de basura de estas de color, de color, de color azul transparente.

*MF BAUTISTA: ¿Usted luego participó en la desactivación de ese explosivo?*

T: Sí.

*MF BAUTISTA: ¿Cuál fue su función?*

T: Mi función fue pues, la de ayudar al número uno.

*MF BAUTISTA: ¿Después siguieron ustedes haciendo revisión del tren?*

T: Sí, después se continuó la, la revisión y se encontró, se encontró otra, otra mochila.

*MF BAUTISTA: ¿Y esa mochila dio positivo o dio negativo?*

T: No, negativo, aquello era comida.

*MF BAUTISTA: Dígame, todo lo que sabe sobre lo que había en esa mochila que desactivan, que explotan, ¿lo sabe lo que le dijo la otra persona o usted directamente vio algo?*

T: Yo vi e incluso lo, casi lo palpé, lo toqué.

*MF BAUTISTA: Sí, lo tocó. Pero por dentro, ¿lo vio?*

T: No, solamente aquello estaba abierto y lo tocamos, al decir que era plastilina lo tocamos, y nos dimos cuenta que aquello era otro artefacto.

*MF BAUTISTA: No hay más preguntas, señorita.*

**GB:** Gracias la Acusación constituida por la Asociación 11 de Marzo.

## **Asociación 11 de Marzo Afectados del Terrorismo.**

**00:04:10**

*A11MAT: Sí, una única pregunta. Usted cuando prestó declaración dijo que se oían miles de tonos de teléfonos móviles en los vagones pero que el artefacto, en concreto, no se oyó ningún teléfono. ¿Se ratifica en ese extremo?*

T: Sí, es así.

*A11MAT: Ninguna pregunta más.*

**GB:** Gracias, la constituida por la Asociación de Ayuda a las Víctimas del 11 de Marzo.

## **Asociación de Ayuda a las Víctimas del 11 de Marzo.**

**00:04:29**

*AAV11M: Sí, con la venia, Señor Presidente. Vamos a ver, usted también declaró al folio 67.841 del tomo 176 que el día 12 de marzo acudió a las vías muertas en donde habían depositado los trenes para seguir recogiendo restos y vestigios. Esto es cierto, ¿no?*

T: Sí, es cierto.

*AAV11M: ¿Estuvieron, mandaron después los vestigios ese mismo día 12?*

T: Lo que se encontró allí ese mismo día 12 quedó depositado en la Unidad Central.

*AAV11M: Vale, ¿por la mañana o por la tarde? ¿O no lo recuerda?*

T: Pues fue cuando terminamos, sería pues a mediodía, las dos de la tarde, las tres.

*AAV11M: Bien, no hay más preguntas.*

**GB:** Gracias, la Asociación de Víctimas del Terrorismo tiene la palabra.

## **Acusación Popular Asociación de Víctimas del Terrorismo.**

**00:05:11**

*AVT: Una única pregunta, cuando usted observó el interior, ¿pudo observar alguna particularidad en los cables del explosivo?*

T: Allí no se veían cables, solamente la bolsa.

*AVT: ¿Perdón?*

T: No se veían cables, solamente la bolsa

*AVT: Solamente la bolsa. No había nada en el interior de la bolsa...*

T: Nada, no se veía el interior...

*AVT: ¿Entonces cómo sabían que era plastilina?*

T: Porque se tocó.

*AVT: Bien, muchas gracias.*

**00:05:36**

**GB:** Gracias. La Acusación constituida por doña Pilar Manjón Gutiérrez y otros.

*P MANJÓN: No hay preguntas, señor.*

**GB:** Gracias, la constituida por don Roberto Barroso Anuncibay.

*R BARROSO: No hay preguntas, señoría.*

**GB:** Gracias. La constituida por doña Ángeles Pedraza Portero y otros.

*A PEDRAZA: No hay preguntas.*

**GB:** Gracias. La constituida por don Mario Pelicari Geraldini y Remedios López Sosa.

*M PELICARI: No hay preguntas.*

**GB:** Gracias. La constituida por doña Isabel Pinto Libramiento.

*I PINTO: No hay preguntas, señoría.*

**GB:** Gracias. La constituida por doña Ana Isabel Geria Cortés y su hijo menor de edad, Angélica María, perdón.

*A GERIA: No hay preguntas, Excelentísimo Señor.*

**GB:** Gracias. La constituida por don Guillermo Pérez Ajates.

*G PÉREZ: No hay preguntas, señor.*

**GB:** Gracias, la constituida por doña María de las Mercedes López Casado.

*M LÓPEZ: No hay preguntas, señor.*

**GB:** Gracias, la constituida por doña Laura Cuesta Muñoz. La constituida por doña María Jesús Pérez Díaz.

*M PÉREZ: No hay preguntas, señor.*

**GB:** Gracias. La constituida por doña Ana Isabel González Picos y otros.

*A GONZÁLEZ: No hay preguntas, señoría.*

**GB:** Gracias. La constituida por doña Celestina Pires Méndez.

*C PIRES: No hay preguntas, señor.*

**GB:** Gracias. La constituida por doña María Teresa Vargas Páramo.

*M VARGAS: No hay preguntas, señor.*

**GB:** Gracias. Y la constituida por don Ramón Matamoros. Las Defensas.



## Defensa de Rafa Zouhier.

00:06:37

*D ZOUHIER: Sí, con la venia. La Defensa de Rafa Zouhier. Buenos días. Mire, primero le quería preguntar si cuando inspeccionó la mochila en aquella época, ¿usted conocía la Goma2-ECO? ¿Había en algún momento entrenado, había, con ese material explosivo?*

T: ¿Si conocía la Goma2-ECO me pregunta?

**GB:** Si había hecho usted prácticas o había entrenado con ese explosivo. Sí, en ese sentido le pregunta si la conocía.

T: Sí, la Goma2-ECO sí, la conocía, porque se le entregaba a, bueno, cuando hacían prácticas los cursos TEDAX.

*D ZOUHIER: Sí, y cuando usted lo tocó, en aquel momento, ¿no pensó, no asoció a la Goma2-ECO el material?*

T: Yo en aquel momento me di cuenta que aquello era un artefacto, lo que yo quería hacer era evacuar la estación e irse de allí.

*D ZOUHIER: Pero, ¿en ningún momento ni después usted ha pensado que aquello que tocó lo ha asociado a ese material que usted ha visto que era la Goma2-ECO?*

T: Bueno, luego pues parece que el color, claro, luego piensas y ves que el color es muy parecido.

*D ZOUHIER: Bien, usted puede, es parecido, ¿por el tacto?*

T: El tacto no, porque nosotros cuando lo utilizamos, se utiliza en cartuchos, no de la forma que estaba allí.

*D ZOUHIER: Bien, ¿y el olor?*

T: Es imposible oler eso allí en aquella...

*D ZOUHIER: Entonces el único parecido que encontró entre lo que había en la mochila y la Goma2-ECO es el color, ¿no?*

**GB:** No, es que ni siquiera ha dicho que sea Goma2-ECO, señor letrado, ha dicho claramente que no se preocupó de eso, estaba preocupado de si explosionaba.

*D ZOUHIER: De acuerdo. Usted recuerda que sus superiores, ¿en algún, bueno, en algún momento usted puede detectar un material de Goma2-ECO si la antigüedad de ese material, si lleva, si tiene tres meses desde que ha sido fabricado o no?*

**GB:** Esa pregunta, además de no corresponder al testigo, es una pregunta claramente pericial, no ha lugar puesto que el testigo no ha acreditado los conocimientos técnicos suficientes o el análisis sobre ese extremo.

*D ZOUHIER: De acuerdo. Recuerda si en algún momento sus superiores le preguntaron, en concreto el señor Manzano le entregó una muestra de Goma2-ECO, perdón, le mostró una muestra de material explosivo y le preguntó si eso qué material podía ser explosivo.*

T: No, a mí no.

*D ZOUHIER: ¿A usted le consta que se le preguntara a algún compañero suyo?*

**00:08:57**

**T:** No sé, a mí no me consta.

**D ZOUHIER:** *De acuerdo, no hay más preguntas, gracias.*

**GB:** ¿Alguna defensa más?

## Defensa de Rachid Aglif.

00:09:02

*D AGLIF: Sí, la Defensa de Rachid Aglif. Con la venia de la Sala. Señor, ¿usted actualmente dónde presta servicios?*

T: En la brigada provincial de Córdoba, de información.

*D AGLIF: ¿Ha sufrido algún traslado forzoso?*

T: No.

*D AGLIF: Bien. Usted ha declarado a preguntas del Ministerio Fiscal y a los compañeros que me han precedido lo siguiente, que jamás abrió la bolsa, ¿es así?*

T: La bolsa la abrió mi compañero.

*D AGLIF: ¿Cuántos centímetros?*

**GB:** Si la abrió su compañero se lo tenía que haber preguntado a su compañero, señor letrado, que además declaró el día 14 de marzo, es el testigo 35.

*D AGLIF: Señor, si abrió el compañero la bolsa, ¿cómo usted ha visto la bolsa de basura?*

T: Porque anteriormente he comentado, he declarado, de que nos, llamó: "oye, ven aquí, esto parece plastilina". Entonces nos acercamos.

*D AGLIF: No hay más preguntas.*

**GB:** Gracias, ¿alguna más?

## Defensa de Jamal Zougam y Basel Ghalyoun.

**00:10:13**

*D ZOUGAM: Con la venia de la Sala, la defensa de Jamal Zougam. ¿Llegó usted a ver el teléfono dentro de la mochila?*

T: No.

*D ZOUGAM: No hay más preguntas, señoría.*

## **Interrogatorio del Presidente del Tribunal. Javier Gómez Bermúdez.**

**00:10:21**

**GB:** Gracias, ¿alguna más? Actualmente, ¿dónde está usted? Perdóneme, actualmente no, ¿en la época de los hechos, dónde prestaba sus servicios, a qué unidad pertenecía?

**T:** En la Unidad Central de Desactivación de Explosivos NRBO.

**GB:** En la Unidad Central. Muchas gracias. Ya se puede marchar.